

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 81 (1955)  
**Heft:** 20

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

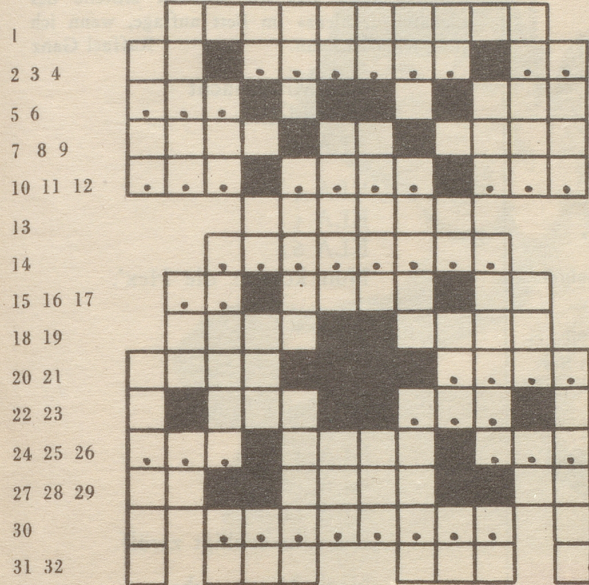
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Rätsel  
Nr. 20**

1 3 6 9 13 16 19 22 25 29 32 35  
2 4 7 10 14 17 20 23 26 30 33 36  
5 8 11 15 18 21 24 27 31 34  
12 28



Kbg.

**Ein Pfad und ein Gipfel, auf dem es kein  
Gedränge gibt!**

**Waagrecht:** 1 beherbergt Kurgäste in der helvetischen Sonnenstube; 2 damals gab es noch Hexenprozesse (Abkürzung); 3 ???????; 4 ??; 5 ???; 6 so kann reformiert auf Fragebogen stehen; 7 ist im Auge und wächst im Garten; 8 anni praeperiti (abgekürzt); 9 reisen in frühester Jugend mit dem Golfstrom europawärts; 10 ???; 11 ?????; 12 ???; 13 der Sandozean der Erde; 14 ???????; 15 ??; 16 Luftschlösser sind nicht ...; 17 wurde vielleicht beim Aesen von Pfahlbauern gestört; 18 dort be- und entsteigen viele Zürcher der SBB; 19 einfaches Reservewort für Situation; 20 fließt breit durch die sibirischen Tundren; 21 ?????; 22 Landsmann des heiligen Gallus; 23 ???; 24 ???; 25 nicht jedes widersteht Geldschränknackern; 26 ???; 27 Vorwort; 28 muß errungen, erkämpft werden; 29 liegt zwischen Osten und Süden (Abkürzung); 30 ???????; 31 fährt auf dem Wasser oder Land und ist doch kein Amphibienfahrzeug; 32 Farbe des Zylinders des Engadiner Hochzeigers.

**Senkrecht:** 1 ist oder kommt ins Backfischalter; 2 kann Bergheimen verschütten; 3 hat einst als Mohammedaner mit seinesgleichen auf der Iberischen Halbinsel geherrscht; 4 ihm kommt der schweizerische Gewässerschutz zugute; 5 Jugendname des Inn; 6 kommt bei den Franzosen am Schluß; 7 ..... sind schöne Tage im Wonnemonat; 8 so steht Wechselgesetz im Notizbüchlein des Juristen; 9 liegt gegenüber von 29 waagrecht (Abkürzung); 10 Summa (abgekürzt); 11 Speisen nimmt man vom Feuer, wenn sie ... sind; 12 nicht jedes wird ausgebrütet; 13 ein richtiger kann im Totalisator ein Vermögen einbringen; 14 Leidende oder Verstorbene liegen darauf; 15 Dauerbad für Cornichons; 16 Autozeichen für den einen Türpfosten am Ausgang der Adria; 17 neigt sich fruchtschwer erdwärts; 18 Tonbezeichnung; 19 Kennzeichen für Linthtaler Vehikel; 20 so nennen die Tschechen ihre Hauptstadt; 21 flüchtet vielleicht vor sibirischen Holzfallern; 22 neuen Stils (abgekürzt); 23 ..... sind schreiende Farben oder schrille Töne; 24 Handwerkszeug der Fechter; 25 bescheidener Oberturner, dem wenig Platz genügt; 26 Autozeichen für einen Stickereihalbkanon; 27 spürt der französische Greis; 28 ist im Riemen dehnbar; 29 jenes der Zeit steht nicht still; 30 Gerechtigkeit ist eine; 31 Autozeichen für das Smyrnafeigen-Exportland; 32 Mädchenname; 33 gehört zur gleichen Fauna wie der Hirsch; 34 Fürwort; 35 Standort für Angler; 36 ist durch den Eisernen Vorhang zerteilt.

Auflösung des letzten Kreuzworträtsels:  
*Das Land der Aktenmappen!*

**Waagrecht:** 1 pè, 2 pk (Kp), 3 SW, 4 PS, 5 Lili, 6 le, 7 te, 8 Utah, 9 Das, 10 Allee, 11 der, 12 Plausch, 13 stark, 14 Euter, 15 ue, 16 Dr, 17 Tenne, 18 re, 19 la, 20 Korea, 21 irden, 22 Drift, 23 Ire, 24 Oel, 25 Etna, 26 Jul, 27 Asyl, 28 Aktenmappen, 29 ansehen, 30 Fernzug, 31 auch, 32 elf, 33 Uto, 34 Sternen, 35 erlegen.

**Senkrecht:** 1 spuken, 2 Leo, 3 Maas, 4 Ida, 5 Rie, 6 Nut, 7 Plaudertasche, 8 Eisschraenke, 9 Athen, 10 Plastik, 11 EE, 12 Kelter, 13 innen, 14 Land, 15 um, 16 Sterne, 17 Laffe, 18 Weekend, 19 pè, 20 April, 21 Puder Dosen, 22 Steuereinzug, 23 Art, 24 Ill, 25 Ute, 26 elf, 27 Egon, 28 Braten.

**Föhnleidenden hilft** **Mélabon** besonders wirksam gut verträglich

**CHUR**  
**Bahnhof-Buffer**  
immer gut und rasch bedient  
Fredy Schmidt

**Ein  
fröhliches  
Buch!**  
Ihr Buchhändler zeigt Ihnen gerne die Bücher des Nebelspalter-Verlages

**Der  
Appenzeller  
Witz**  
von Dr. h. c. Alfred Tobler.  
Illustriert von Böckli und Herzig  
206 Seiten  
Broschiert Fr. 4.50

Wer sich die Stunden der Muße auf angenehme Weise kürzen oder würzen, oder Appenzeller Witze in frohem Kreise erzählen will, greife zu dieser Studie aus dem Volksleben.  
Nebelspalter-Verlag  
Rorschach

**BUFFET**  
**SCHAFFHAUSEN**  
Treffpunkt der NEBI-Leser

**Rössli Oberuzwil**  
der gut geführte Landgasthof  
Zimmer mit fließendem Wasser  
Eigene Konditorei H. Wagner



Ich bin dumm,  
auf alle Fälle aber unersetzlich. Meiner feinen Merinowolle wird vor dem Spinnen lange Baumwolle als dauerhaftes Rückgrat beigemischt. So entsteht

**LANCOFIL**  
Solche Unterwäsche, Socken und Strümpfe können Sie tragen, wie immer der Wetterbericht auch lauten mag.  
TRUB & CO. AG. USTER

*Eine gute Idee:*  
Treffen wir uns im Hörnli!  
Spitzenweine, gepfl. Biere offen, Schützengarten, Münchner Löwenbräu, Pilsner Urquell, Kulmbacher.

**Hörnli**  
SPEZIALITÄTEN-RESTAURANT AM MARKTPLATZ ST. GALLEN  
O. KAISER JUNIOR  
TEL. 22 66 86

**BUCHS** SG  
**HOTEL BAHNHOF**  
chez Fritz Immer erstklassig  
Fr. Gantenbein  
Telephon (085) 61377

**Toscaner**  
unter den rassigen die bekömmlichste Zigarre, weil aus reinem Kentucky und 2x fermentiert  
10er Schachtel Fr. 1.40



**ADLER Mammern** Telephon (054) 8 64 47  
Herrliches aus Geflügelhof, Kamin und Fischtrog

**Kleinhotel PARK ARBON**  
Heimelige Atmosphäre  
Küche für Feinschmecker  
O. Schäfle-Fetzer



Denken Sie immer daran!

Bei Magenschmerzen u. Verdauungsbeschwerden, Übelkeit, Reisebeschwerden, Unwohlsein

hilft  
**Zellerbalsam**

Er hat schon vielen geholfen. Flüssig u. in Tabletten - letztere spez. gegen Magenbrennen und Aufstossen. Flaschen ab Fr. 1.- in Apotheken und Drogerien.

**MAX ZELLER SÖHNE A.G. ROMANSHORN**  
Hersteller pharm. Präparate seit 1864

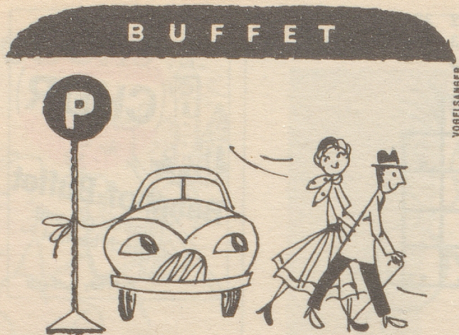
**Solbad Schützen Rheinfelden**

Sonnig, heimelig, komfortabel



**AMSTERDAMER**  
**BEUTEL -70**

der Tabak der gefällt



«Nach dem Essen sollst Du 1000 Schritte gehn»... Parkieren wo's Platz hat an der Peripherie — und dann zu Fuß ins Buffet zum guten Essen... im Restaurant «Bel-Etage», 1. Stock, werden Sie sich wohl fühlen!

F. E. Krähenbühl

**B E R N**

**ST. GALLEN**

**Hotel Walhalla**  
das kleine Grandhotel

**Köstlich**



und erfrischend im Aroma, anstelle von Schwarztee

**DERLER'S BEEREN-KRÄUTER-TEE**

aus wildgewachsenen, sonnengetrockneten und speziell schonend aufgeschlossenen Beeren und Kräutern. Ausgezeichnet gegen Magen- und Darmstörungen. In Apotheken, Drogerien und Lebensmittelgeschäften.

Generalvertrieb: E. Hanselmann, Waldstätt AR

**Mocafino** ist der  
begeisterte **Blitzkaffee**



HACO GÜMLIGEN  
QUALITE

**Litin-Salbe**

Hervorragend bewährt als rasch wirkendes Einreibungsmittel bei akutem und chronischem Gelenk- und Muskelrheumatismus, bei gichtischen Erkrankungen, Neuralgien, Ischias, Gliederreißen, Lumbago, Nervenschmerzen und bei Bronchitis.

Besondere Vorzüge:

Litin dringt in die aufnahmefähigen Hautpartien ein und gelangt durch Tiefenwirkung direkt an den Krankheitsherd.

Prompte und angenehme Wirkung. Litin-Salbe ist äußerst sparsam im Gebrauch und schmutzt nicht. Keine Hautschädigung.

Klinisch erprobt und empfohlen.

In allen Apotheken u. Drogerien Fr. 2.60.

**Das KLA 4 × 1**

Lieber Nebi, ich sende Dir eines meiner «Bade-wanne-Lieder», das ich jeweilen anstelle des «Schäfchenzählens» im Bett aufsaige, wenn ich nicht schlafen kann.  
Raffael Ganz

Vor Mitternacht  
Multiplizier  
KLA 4.

KLA 4 × 1  
KLA 5  
KLA 6:  
Nun kommt die Hex'.

KLA 4 × 2  
KLA 7  
KL 8  
Die Saite kracht.

KLA 4 × 3  
KLA 10  
KLA 11  
Die Uhr schlägt zwölf.

Nach Mitternacht  
dividier  
KLA 4.

**Darüber lächelt man  
hinter dem Eisernen Vorhang ...**

Ein französischer Journalist spricht am Wenzelsplatz in Prag einen Fußgänger an und erkundigt sich nach den Verhältnissen im Lande.

«Mir geht es gut», antwortet der Befragte, «ich bin der glücklichste Mensch auf Erden. Ich habe eine große und schöne Wohnung, eigenes Badzimmer, Kühlschrank, Kohle, Gas, Essen, viel Anzüge und auch ein Rundfunkgerät.»

«Was, Sie haben auch ein Rundfunkgerät?» wundert sich der Franzose.

«Selbstverständlich», erklärt der Tscheche. «Von wo wüßte ich sonst, daß ich der glücklichste Mensch auf Erden bin und was ich alles habe?»

★

Einige Schritte weiter fragt derselbe Journalist einen Taxifahrer: «Sind Sie frei?»

«Nein, ich bin ein Tscheche.»

★

Auf einer Ost-Berliner Straße ist ein Menschenauflauf. Inmitten der Menschenmenge jammert ein Mann, daß ihm ein Fremder seine Uhr gestohlen hat. Kommt ein Vopo und verhöört ihn.

«Sie sagen, Genosse, ein Fremder war es? Bestimmt ein Amerikaner!»

«Nein, ein Ami war es nicht», beteuert der Bestohlene.

«Na, dann war es ein Engländer?»

«Nein, ein Engländer war es auch nicht!»

«Wer hat Sie denn dann bestohlen?» drängt der Vopo.

«Ich glaube», sagt der Bestohlene, «ich glaube, es war ein Finne.»

«Ach, Unsinn», antwortet der Vopo. «Hier gibt es keine Finnen! Das war sicher ein Russe.»

«Jaja», sagt erleichtert der Betroffene, «ein Russe war es. Aber merken Sie sich es, Genosse Vopo, daß Sie es als erster gesagt haben!»

(Mitgeteilt von Jaroslav)